

# SCHAEFFLER

Consegna n.  
Delivery Note No.  
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: FR0458504161



Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitch 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A  
V Del Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes

6 Trasporto / Freight

7 Consegna / Delivery

Porto franco/  
Free

Porto  
assegnato /  
Not Free

Ferrovia/  
Rail

Trasportatore/  
Carrier

Trasporto /  
Freight

Mezzo vostro/  
Other Vehicle

Espresso/  
Express

Mezzo proprio/  
Own Vehicle

Incooterms

FCA HAGUENAU CEDEX

3 Consegna n./  
Delivery Note No.

41124131

4 Data spedizione/  
Shipping Date

14.04.2020

Fattura/Invoice

8 Nr./No.

9 Data/Date

3749

N. fornitore/  
Supplier No.  
91000197

VAT reg.nr.:

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.

550003814801

10 Vostro riferimento /  
Your Reference

412

15 Altre informazioni/  
Additional Data

12 Nostro reparto/  
Our Department

AMDIRF-P08L

M. Yoann Lux

13 Tel.

+33 (3) 8863-4036

14 Nr. destinatario/  
Receiver No.

99545

16 Nr. d'ordine/  
Order No.

237527

19 Codice destinazione/  
Shipping Code

I. + F. Schwellzer GmbH + Co.  
Autocarro / Standard

20 Porto  
franco/  
Free

23/24  
Lordo/  
Gross

Peso totale/Total Weight

7.970,6 KG

Porto  
assegnato/ X  
Not Free

Netto/Net

6.553,8 KG

21 Imballaggio/  
Packing

22 Specifica di  
destinazione/  
Receiving Location

20952829

14248

25 Indirizzo di  
destinazione/  
Shipping  
Address

27 Art.

28 Articolo cliente /  
Receiver Part No.

Descrizione  
Description / Part No. / Pack

30 Quantità /  
Quantity Qtà Unitaria

31 ME/  
Unità

Consegna/Delivery  
Handling Unit

001

2500189500

L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator  
Assy#S  
Attuatore frizione  
082516529-0000-10

4.928

PZ

41124131/10

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo:

Firma:

310841034

310741335

310730861

310847287

310748656

310730860

310838711

311624896

310719342

310753942

311624897

310828025

310708191

310798015

311625704

310683009

310695449

310811014

310820485

Pagina 1/3

Schaeffler France SAS

93, route de Bitch, BP 30188, 67508 Haguenau Cedex, France, Tél : +33 (0)3 88 63 40 40, Fax: +33 (0)3 88 63 40 41, Société par actions simplifiée au capital de 27.721.600 euros, SIREN 588504161 RCS Strasbourg - Code APE : 2815Z, Banque: BNP PARIBAS, IBAN: FR78 3000 40247100 0104 1213 456, BIC/SWIFT: BNPAFRPPCST Etablissements secondaires : rue Alfred Morinère F-45520 Chevilly et 533 avenue du Général de Gaulle CS 40008 F-92147 Clamart Cedex

# SCHAEFFLER



**Consegna n.**  
**Delivery Note No.**  
**Packliste / Packing note**

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitche 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna N°/  
Delivery Note No.

41124131

4 Data spedizione/  
Shipping Date

14.04.2020

| 27 Art. | 28 Articolo cliente /<br>Receiver Part No. | Descrizione<br>Description / Part No. / Pack | 30 Quantità /<br>Quantity Q.tà Unitaria | 31 ME /<br>Unit                   | Consegna/Delivery<br>Handling Unit |
|---------|--------------------------------------------|----------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------|
|         |                                            |                                              |                                         |                                   | 311625710                          |
|         |                                            |                                              |                                         |                                   | 310801593                          |
|         |                                            |                                              |                                         |                                   | 310690661                          |
|         | Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.  | Lotto / Batch                                | Quantità / Quantity                     | Ursprungsland / Country of origin |                                    |
|         | 550003814801                               | 0036736955                                   | 1.568 PZ                                | Francia                           |                                    |
|         | 550003814801                               | 0036698700                                   | 3.360 PZ                                | Francia                           |                                    |

## Packing List e dimensioni

| No | Packing<br>No. | Peso<br>netto | Peso<br>lordo     | Dimensioni         | Descrizione<br>imballaggio | Kanban No.       |
|----|----------------|---------------|-------------------|--------------------|----------------------------|------------------|
| 1  | 310841034      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 2  | 310741335      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 3  | 310730861      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 4  | 310847287      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 5  | 310748656      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 6  | 310730860      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 7  | 310838711      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 8  | 311624896      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 9  | 310719342      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 10 | 310753942      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 11 | 311624897      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 12 | 310828025      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |
|    |                | Articolo      | 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10    | Cl.Actuator Assy#S         | Quantità: 224 PZ |
| 13 | 310708191      | 297,9 KG      | 362,3 KG          | 1200x 1000x 750 MM | 0000SON                    |                  |

### Schaeffler France SAS

93, route de Bitche, BP 30188, 67508 Haguenau Cedex, France, Tél: +33 (0)3 88 83 40 40, Fax: +33 (0)3 88 83 40 41, Société par actions simplifiée au capital de 27.721.600 euros, SIREN 668504161 RCS Strasbourg - Code APE : 2815Z, Banque: BNP PARIBAS, IBAN: FR76 3000 40247100 0104 1213 466, BIC/SWIFT: BNPAFRPPCST Etablissements secondaires : rue Alfred Morinière F-45520 Chevilly et 533 avenue du Général de Gaulle CS 40008 F-92147 Clamart Cedex



Consegna n.  
Delivery Note No.  
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitch 67506 Haguenau CEDEX

Magna RT S.p.A  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./  
Delivery Note No.

41124131

4 Data spedizione/  
Shipping Date

14.04.2020

## Packing List e dimensioni

| No | Packing No. | Peso netto | Peso lordo | Dimensioni                 | Descrizione imballaggio            | Kanban No.       |
|----|-------------|------------|------------|----------------------------|------------------------------------|------------------|
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 14 | 310798015   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 15 | 311625704   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 16 | 310683009   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 17 | 310695449   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 18 | 310811014   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 19 | 310820485   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 20 | 311625710   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 21 | 310801593   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |
| 22 | 310690661   | 297,9 KG   | 362,3 KG   | 1200x1000x 750 MM          | 0000SON                            |                  |
|    |             |            |            | Articolo 082516529-0000-10 | L-0G7D3-0G15-10 Cl.Actuator Assy#S | Quantità: 224 PZ |

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.

| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Sender (Name, Address, Country)<br><b>Schaeffler Franca S.A.S</b><br><br>route de Bitche 93<br>FR-67506 Haguenau CEDEX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                   | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</b> <div style="float: right; font-size: 2em; font-weight: bold;">CMR</div> <div style="clear: both;"></div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div style="font-size: 0.8em;"> Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). </div> <div style="text-align: right;"> Page 1 / 1<br/> 85063932 </div> </div> |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------------------|------------------------|---------------------------------|------------------------------|--------------------|---------------------|------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|------------------------------------|----------------------------|--|--|----------------------------------------|----------------------------|--|--|-----|-------------------------|-------------|--------|-----|----------------------------------|-------------|--------|--------------|---------------------|--|--|--------------|--------------------------------------|--|--|-------------------|--|--|--|-------------------|--|--|--|-----------------|--|--|--|-----------------|--|--|--|
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Consignee (Name, Address, Country)<br><b>Magna PT S.p.A</b><br>V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Carrier (Name, Address, Country)<br><b>I. + F. Schweitzer GmbH + Co.</b><br><b>Internationale Spedition KG</b><br>Carl-Benz-Strasse 23<br>DE-71634 Ludwigsburg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Place designated for delivery of goods<br>Ort/Place <b>Modugno</b><br>Land/Country <b>Italien</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                   | <b>17</b> Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Successive Carriers (Name, Address, Country)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Place and Date of taking over the goods<br>Ort/Place <b>Haguenau CEDEX</b><br>Land/Country <b>Frankreich</b><br>Datum/Date <b>29.04.2020</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                   | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Reservations of Carriers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents attached                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>6</b> Kennzeichen und Nr.<br>Mark and Nos                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>No. of Packages | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Kind of Package                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>9</b> Bezeichnung des Gutes<br>Description of Goods | <b>10</b> Statistiknummer<br>Statistic Number                                                                                                                                                                                                                                         | <b>11</b> Bruttogewicht (kg)<br>Gross Weight (kg) | <b>12</b> Umfang (m³)<br>Volume (m³) |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| 20952829                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 22 0000SON                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | 87089390                                                                                                                                                                                                                                                                              | 7970,60                                           | 19,800                               |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| 20953628                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 22 0000SON                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 7526,20                                           | 19,800                               |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Summe:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 15496,80                                          | 39,600                               |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <tr> <td style="width:10%;">Bez.s.<br/>Nr.9<br/>Descr.<br/>vide No.9</td> <td style="width:20%;">Gefahrstoffmuster-Nr.<br/>Hazard Label No.</td> <td style="width:10%;">UN-Nummer<br/>Number UN</td> <td style="width:10%;">Verp.-Gruppe<br/>Packaging Group</td> <td style="width:10%;">zu zahlen vom:<br/>to pay by:</td> <td style="width:10%;">Absender<br/>Sender</td> <td style="width:10%;">Währung<br/>Currency</td> <td style="width:10%;">Empfänger<br/>Consignee</td> </tr> <tr> <td colspan="4" rowspan="7"> <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)<br/> Sender's Instructions for Customs, etc.<br/><br/> WA/ICF-LLW1A i.A. Francine Schwartz<br/> TEL: 10 55 FAX: </td> <td><b>19</b> Fracht<br/>Transportation Charges</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr><td>Ermäßigungen<br/>Reductions</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Zwischensumme<br/>Sub-Total</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Zuschläge<br/>Supplement</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Nebengebühren<br/>Additional Fees</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Sonstiges<br/>Others</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Zu zahlende Gesamtsumme/Total to pay</td><td></td><td></td><td></td></tr> </table> |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      | Bez.s.<br>Nr.9<br>Descr.<br>vide No.9 | Gefahrstoffmuster-Nr.<br>Hazard Label No. | UN-Nummer<br>Number UN | Verp.-Gruppe<br>Packaging Group | zu zahlen vom:<br>to pay by: | Absender<br>Sender | Währung<br>Currency | Empfänger<br>Consignee | <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)<br>Sender's Instructions for Customs, etc.<br><br>WA/ICF-LLW1A i.A. Francine Schwartz<br>TEL: 10 55 FAX: |  |  |  | <b>19</b> Fracht<br>Transportation Charges                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |  |                                    | Ermäßigungen<br>Reductions |  |  |                                        | Zwischensumme<br>Sub-Total |  |  |     | Zuschläge<br>Supplement |             |        |     | Nebengebühren<br>Additional Fees |             |        |              | Sonstiges<br>Others |  |  |              | Zu zahlende Gesamtsumme/Total to pay |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Bez.s.<br>Nr.9<br>Descr.<br>vide No.9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Gefahrstoffmuster-Nr.<br>Hazard Label No.         | UN-Nummer<br>Number UN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Verp.-Gruppe<br>Packaging Group                        | zu zahlen vom:<br>to pay by:                                                                                                                                                                                                                                                          | Absender<br>Sender                                | Währung<br>Currency                  | Empfänger<br>Consignee                |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)<br>Sender's Instructions for Customs, etc.<br><br>WA/ICF-LLW1A i.A. Francine Schwartz<br>TEL: 10 55 FAX:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | <b>19</b> Fracht<br>Transportation Charges                                                                                                                                                                                                                                            |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Ermäßigungen<br>Reductions                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Zwischensumme<br>Sub-Total                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Zuschläge<br>Supplement                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Nebengebühren<br>Additional Fees                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Sonstiges<br>Others                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Zu zahlende Gesamtsumme/Total to pay                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Reimbursement<br><br><b>15</b> Frachtzahlungsanweisung<br>Payment of Freight Charges<br><b>FCA HAGUENAU CEDEX</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Special agreements<br><div style="text-align: center;"> <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br/> Via dei Ciclamini, 50<br/> <b>24</b> Aufgenommen<br/> Goods received<br/> <b>07 MAG 2020</b><br/> "Ricevuto<br/> verifica su qualità e quantità" </div> |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Established in <b>Haguenau CEDEX</b> am<br>at <b>29.04.2020</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | <b>22</b> Schaeffler France S.A.S<br>route de Bitche 93<br>67506 Haguenau CEDEX<br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature and stamp of Sender                                                                                                                            |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature and stamp of Carrier                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | <b>24</b> Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature and stamp of Consignee                                                                                                                                                                                                 |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung<br>Calculation of distance<br><table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <tr> <td style="width:33%;">von/from</td> <td style="width:33%;">bis/to</td> <td style="width:33%;">km</td> </tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </table>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | von/from                                                                                                                                                                                                                                                                              | bis/to                                            | km                                   |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  | <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <tr> <th colspan="4">Paletten-Absender - Paletts Sender</th> <th colspan="4">Paletten-Empfänger - Paletts Consignee</th> </tr> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>kein Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>kein Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table> |  |  | Paletten-Absender - Paletts Sender |                            |  |  | Paletten-Empfänger - Paletts Consignee |                            |  |  | Art | Anzahl                  | kein Tausch | Tausch | Art | Anzahl                           | kein Tausch | Tausch | Euro-Palette |                     |  |  | Euro-Palette |                                      |  |  | Gitterbox-Palette |  |  |  | Gitterbox-Palette |  |  |  | Einfach-Palette |  |  |  | Einfach-Palette |  |  |  |
| von/from                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | bis/to                                            | km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Paletten-Absender - Paletts Sender                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Paletten-Empfänger - Paletts Consignee                                                                                                                                                                                                                                                |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Art                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Anzahl                                            | kein Tausch                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Tausch                                                 | Art                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Anzahl                                            | kein Tausch                          | Tausch                                |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Euro-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Euro-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Gitterbox-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Gitterbox-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Kfz <b>REGULE CAILLOT</b><br>Anhänger                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        | Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                                            |                                                   |                                      |                                       |                                           |                        |                                 |                              |                    |                     |                        |                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |                                    |                            |  |  |                                        |                            |  |  |     |                         |             |        |     |                                  |             |        |              |                     |  |  |              |                                      |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |

Benutzte Gen -Nr

☐ National
☐ Bilateral
☐ EC
☐ CEMT

Schaeffler France SAS 93 Route de Bitch BP 30186 67506 Haguenau  
**I. + F. Schweitzer GmbH + Co.**  
 Carl-Benz-Strasse 23  
 D-71634 LUDWIGSBURG



Ladeliste 85063932/526  
 29.04.2020 16:04:45  
 Seite 1/3

| Lfd-Nr.<br>Fbr-Nr. | Sendungs-Nr.<br>Colli Nr.    | Lieferung(en)<br>Colli-Typ<br>Colli Nr. Dienstleister | Bruttogewicht | Abmessung       | Empfänger<br>Abladestelle | Straße<br>Land-PLZ-Ort                | Frankatur<br>Service Art |
|--------------------|------------------------------|-------------------------------------------------------|---------------|-----------------|---------------------------|---------------------------------------|--------------------------|
| 1                  | 20952278<br><b>227033275</b> | 41100446<br>TBA-520892                                | 381,9 KG      | 1200x800x930MM  | Magna PT S.p.A.<br>14248  | V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno | FCA HAGUENAU             |
| 2                  | 20952829<br><b>310683009</b> | 41124131<br>0000SON                                   | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM | Magna PT S.p.A.<br>14248  | V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno | FCA HAGUENAU CEDEX       |
| 3                  | <b>310690661</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 4                  | <b>310695449</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 5                  | <b>310708191</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 6                  | <b>310719342</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 7                  | <b>310730860</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 8                  | <b>310730861</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 9                  | <b>310741335</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 10                 | <b>310748656</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 11                 | <b>310753942</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 12                 | <b>310798015</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 13                 | <b>310801593</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 14                 | <b>310811014</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 15                 | <b>310820485</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 16                 | <b>310828025</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 17                 | <b>310838711</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 18                 | <b>310841034</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 19                 | <b>310847287</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 20                 | <b>311624896</b>             | 0000SON                                               | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |

Schaeffler France SAS 93 Route de Bitche BP 30186 67506 Haguenau  
**I. + F. Schweitzer GmbH + Co.**  
 Carl-Benz-Strasse 23  
 D-71634 LUDWIGSBURG



Ladeliste 85063932/526  
 29.04.2020 16:04:45  
 Seite 2/3

| Lfd-Nr.<br>Fbr-Nr. | Sendungs-Nr.<br>Colli Nr. | Lieferung(en)<br>Colli-Typ | Bruttogewicht | Abmessung       | Empfänger<br>Abladestelle | Straße<br>Land-PLZ-Ort                | Frankatur<br>Service Art |
|--------------------|---------------------------|----------------------------|---------------|-----------------|---------------------------|---------------------------------------|--------------------------|
| 21                 | 311624897                 | 0000SON                    | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 22                 | 311625704                 | 0000SON                    | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 23                 | 311625710                 | 0000SON                    | 362,3 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 24                 | 20953136<br>307258300     | 41131720<br>TBA-520892     | 381,4 KG      | 1200x800x930MM  | Magna PT S.p.A.<br>14248  | V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno | FCA HAGUENAU             |
| 25                 | 20953150<br>310523524     | 41132058<br>TBA-520892     | 364,3 KG      | 1200x800x930MM  | Magna PT S.p.A.<br>14248  | V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno | FCA HAGUENAU             |
| 26                 | 310530009                 | TBA-520892                 | 364,3 KG      | 1200x800x930MM  |                           |                                       |                          |
| 27                 | 20953152<br>309778664     | 41132061<br>TBA-520892     | 346,9 KG      | 1200x800x930MM  | Magna PT S.p.A.<br>14248  | V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno | FCA HAGUENAU             |
| 28                 | 20953628<br>310067700     | 41142232<br>0000SON        | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM | Magna PT S.p.A.<br>14248  | V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno | FCA HAGUENAU CEDEX       |
| 29                 | 310074865                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 30                 | 310089791                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 31                 | 310114442                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 32                 | 310122479                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 33                 | 312085877                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 34                 | 312086484                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 35                 | 312087995                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 36                 | 312089222                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 37                 | 312091184                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 38                 | 312093889                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |
| 39                 | 312097861                 | 0000SON                    | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |                           |                                       |                          |

Anschrift:  
 Schaeffler France SAS  
 93 Route de Bitche BP 30186  
 67506 Haguenau

/ Logistik-Hotline  
 Tel:  
 Fax:

Schaeffler France SAS 93 Route de Bitch BP 30186 67506 Haguenau  
**I. + F. Schweitzer GmbH + Co.**  
 Carl-Benz-Strasse 23  
 D-71634 LUDWIGSBURG



Ladeliste 85063932/526  
 29.04.2020 16:04:45  
 Seite 3/3

| Lfd-Nr. | Sendungs-Nr. | Lieferung(en) | Bruttogewicht | Abmessung       | Empfänger    | Straße       | Frankatur   |
|---------|--------------|---------------|---------------|-----------------|--------------|--------------|-------------|
| Fbr-Nr. | Colli Nr.    | Colli-Typ     |               |                 | Abladestelle | Land-PLZ-Ort | Service Art |
|         | Colli Nr.    | Dienstleister |               |                 |              |              |             |
| 40      | 312100148    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 41      | 312102693    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 42      | 312109143    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 43      | 312112409    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 44      | 312117680    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 45      | 312120269    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 46      | 312122057    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 47      | 312141350    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 48      | 312142592    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |
| 49      | 312144242    | 0000SON       | 342,1 KG      | 1200x1000x750MM |              |              |             |

Ende

Verladender Spediteur 526  
 Transportmittel REGULE CAILLOT

Die Ladung besteht aus 49 Kollis  
 Bruttoladungsgewicht 17.335,6 KG

Hiermit wird nach bestem Wissen und Gewissen aufgrund unserer Geschäftsgrundlagen, die im Gemeinschaftsgebiet nachprüfbar sind, versichert, dass wir oben angegebene Sendung(en) vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen haben, zum Zwecke der Beförderung / Versendung an vorstehenden Empfänger in das übrige Gemeinschaftsgebiet /Drittland.

Name / Fahrer Datum Uhrzeit Unterschrift Fahrer

**29 AVR. 2020**

Name / Unterschrift Verladepersonal

**Schaeffler France**  
 Service LWA  
 93, route de Bitch  
 B.P. 30186  
 F-67506 Haguenau Cedex  
 Tél. +33 (0)3 88 63 42 14 - Fax +33 (0)3 88 63 42 14

Anschrift:  
 Schaeffler France SAS  
 93 Route de Bitch BP 30186  
 67506 Haguenau

/ Logistik-Hotline  
 Tel:  
 Fax:



Seit über ...

50  
Jahre

## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-003269 vom 29.04.2020



20-003269

Ludwigsburg, 29.04.2020

Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><b>SCHAEFFLER FRANCE</b><br><b>E1-Q007</b><br><b>93 Route de Bitsche / BP 30186</b><br><b>67506 HAGUENAU-CEDEX</b><br><b>FRANKREICH</b>                                                                                                         |                                                                                                                                                                      | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).                                                                                                                                                   |                  |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                      | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br><b>D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                  |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>MODUGNO</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Italien</b> <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> <b>06.05.2020</b>                                                        |                                                                                                                                                                      | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b> <b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                  |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>Haguenau-Cedex</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Frankreich</b> <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> <b>29.04.2020</b>                                         |                                                                                                                                                                      | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                  |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                  |
| <b>9 Pos. No.</b><br><b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b><br><b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b><br><b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br><b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br><b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br><b>15 Umfang cbm</b> | <b>1</b> <b>41131720</b><br><b>2</b> <b>41142232</b><br><b>3</b> <b>41132058</b><br><b>4</b> <b>41132061</b><br><b>5</b> <b>41124131</b><br><b>6</b> <b>41100446</b> | <b>49</b><br><b>COLLI</b><br><b>Getriebeteile</b><br><b>17.336</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                  |
| <b>Summe:</b><br><b>Total:</b>                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                      | <b>49,00</b> <b>COLLI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>17.336,00</b> |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                      | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                  |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription de franchise</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                      | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><b>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.</b><br><b>KUEHNLE-MAGGI</b><br><b>Via dei Ciclamini, snr 4 70026 Modugno (BA)</b><br><b>Gut 20-003269 empfangen am 06.05.2020</b><br><b>Reception des marchandises le 06.05.2020</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>I-70026 MODUGNO</b><br><b>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</b> |                  |
| <b>19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t</b><br><b>Anhänger</b><br><b>Fahrer</b>                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                      | <b>27 Unterschrift und Stempel des Empfängers</b><br><b>Signature et timbre du destinataire</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                  |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                      | <b>23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br><b>Signature et timbre du transporteur</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                  |
| <b>20 SCHAEFFLER FRANCE</b><br><b>F-67506 Haguenau-Cedex</b><br><b>Unterschrift und Stempel des Absenders</b><br><b>Signature et timbre l'expéditeur</b>                                                                                                                          |                                                                                                                                                                      | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><b>Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br><b>Signature et timbre du transporteur</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |



Seit über ...

50  
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-003269 vom 29.04.2020



20-003269

Ludwigsburg, 29.04.2020

Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                                         |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><b>SCHAEFFLER FRANCE</b><br><b>E1-Q007</b><br><b>93 Route de Bitsche / BP 30186</b><br><b>67506 HAGUENAU-CEDEX</b><br><b>FRANKREICH</b>                                               |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br><b>CMR</b><br><small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br/>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).</small> |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                                    |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu MODUGNO</b><br><b>Land / Pays Italien</b><br><b>Datum / Date 06.05.2020</b><br><b>Zeit / Temps</b>                |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu Haguenau-Cedex</b><br><b>Land / Pays Frankreich</b><br><b>Datum / Date 29.04.2020</b><br><b>Zeit / Temps</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                       |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                                       | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b> | <b>15 Umfang cbm</b> |
| 1                                                                                                                                                                                                                       | 41131720                                 | 49                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | COLLI                                         | Getriebeteile                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 17.336                          |                      |
| 2                                                                                                                                                                                                                       | 41142232                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| 3                                                                                                                                                                                                                       | 41132058                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| 4                                                                                                                                                                                                                       | 41132061                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| 5                                                                                                                                                                                                                       | 41124131                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| 6                                                                                                                                                                                                                       | 41100446                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>Summe: Total:</b>                                                                                                                                                                                                    |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>49,00 COLLI</b>              | <b>17.336,00</b>     |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                                     |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                            |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><b>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.</b>                                                                                                                                                                        |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t</b><br>Anhängen<br>Fahrer                                                                                                                                                 |                                          | <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                 |                      |
| <b>20 SCHAEFFLER FRANCE</b><br><b>F-67506 Haguenau-Cedex</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Absenders</b><br><b>Signature et timbre l'expéditeur</b>                                                            |                                          | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br><b>Signature et timbre du transporteur</b>                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                               | <b>24 Gut 20-003269 empfangen am</b><br><b>Ricevuto merce n. 20-003269</b><br><b>KUEHNENAGEL S.r.l.</b><br><b>Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA)</b><br><b>170026 MODUGNO</b><br><b>07 MAG 2020</b><br><b>Unterschrift und Stempel des Empfängers</b><br><b>Signature et timbre du destinataire</b><br><b>"Ricevuto confermo la verifica su qualità e quantità"</b> |                                 |                      |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEF604